

EXTREMELY IMPORTANT!

Pet companions are very comfortable in the safety enclosure: however, it is suggested that there be a brief introduction period to acclimate your pet companion. To begin this process, place your pet in the kennel for short periods of time (10-20 minutes) throughout the day while you are able to observe their behavior. If your pet begins to show signs of discomfort or nervousness (e.g., barking or whining) administer verbal correction from a distance. As the training continues, gradually increase the duration of stays inside the kennel until the pet has become completely comfortable with their new surroundings. Providing play things for your pet companion will also comfort them. Also, insure that clean and adequate water and food is available at all times.

REMEMBER, verbal and physical affection will aid your pet companion to be completely satisfied with their new safety enclosure.

EXTRÊMEMENT IMPORTANT !

Les animaux de compagnie sont très confortables dans leur enclos de sécurité : toutefois, nous vous suggérons une brève période d'acclimatation de votre animal. Pour débiter ce processus, placez votre animal dans le chenil durant de courtes périodes (10 à 20 minutes) durant la journée lorsque vous êtes en mesure d'observer son comportement. Si votre animal commence à montrer des signes d'inconfort ou de nervosité (ex. jappement ou plainte), corrigez-le verbalement, à distance. Au fur et à mesure que l'entraînement se poursuit, augmentez graduellement la durée des séjours dans le chenil jusqu'à ce que l'animal soit totalement confortable dans son nouvel environnement. Offrir des jouets à votre animal le réconfortera davantage. De plus, assurez-vous que de l'eau propre et des aliments sont à portée de l'animal en tout temps.

N'OUBLIEZ PAS, les marques d'affection verbales et physiques aideront votre animal à se sentir totalement à l'aise dans son nouvel enclos de sécurité.

MUY IMPORTANTE!

Las mascotas son muy cómodo en el recinto de seguridad: sin embargo, se sugiere que haya un periodo breve introducción a acclamate su mascota. Para comenzar este proceso, el lugar de su mascota en la perrera por periodos cortos de tiempo (10-20 minutos) durante todo el día mientras usted es capaz de observar su comportamiento. Si su mascota empieza a mostrar signos de malestar o nerviosismo (por ejemplo, ladridos o silbidos) administrar corrección verbal a distancia. Como la formación continua, aumentar gradualmente la duración de las estancias dentro de la jaula hasta que la mascota se ha convertido en completamente cómodo con su nuevo entorno. Desempeñar aportando cosas para su mascota ayudará a consolarlos. También aseguran que la limpieza y adecuada agua y los alimentos están disponibles en todo momento.

RECUERDE, verbales y físicas de afecto, ayuda a tu mascota compañero esté completamente satisfecho con su nuevo recinto de seguridad.

LIMITED EXPRESS WARRANTY

Jewett-Cameron Company warrants your product to be free of defects in workmanship and further warrants that under normal use will be free of problems for one full year from date of purchase by original purchaser. **JEWETT-CAMERON COMPANY WILL NOT HAVE OTHER OR GREATER LIABILITY FOR DEFECTS, NOR WILL JEWETT-CAMERON COMPANY HAVE ANY LIABILITIES FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.** Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. If you discover a defect in the product during the warranty period and wish to obtain replacement parts or have questions, send notice of claim to: **Jewett-Cameron Company • PO Box 1010 • North Plains, Oregon 97133**

Include your return address, a copy of the original invoice or proof of purchase date, plus a description of claimed defect. All implied warranties of merchantability and fitness for particular purpose are limited to a duration of one (1) year from date of purchase. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty may last, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights, which may vary from state to state.

GARANTIE EXPRESSE LIMITÉE

Jewett-Cameron Company garantit que votre produit exempt de tout défaut de fabrication et qu'il ne vous causera aucun problème pendant une période de un an à compter de la date de l'achat par l'acheteur initial s'il est utilisé dans des conditions normales. **JEWETT-CAMERON COMPANY N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ AUTRE OU ACCRUE RELATIVEMENT AUX DÉFAUTS ET N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS.** Certains États ou certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que les exclusions ou les limitations mentionnées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Si votre produit présente un défaut au cours de la période de la garantie et que vous souhaitez obtenir des pièces de rechange ou que vous avez des questions, envoyez une réclamation à l'adresse suivante : **Jewett-Cameron Company • PO Box 1010 • North Plains, Oregon 97133 États-Unis** Veuillez inclure votre adresse, une copie de la facture originale ou une autre pièce prouvant la date d'achat, ainsi qu'une description du défaut. Toute garantie implicite de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier est limitée à une durée de un (1) an à compter de la date d'achat. Certains États ou certaines provinces ne permettent pas de limitations quant à la durée des garanties implicites, de sorte que les limitations indiquées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous confère des droits précis. Il est possible que vous disposiez également d'autres droits, qui varient d'un État ou d'une province à l'autre.

GARANTÍA EXPLÍCITA LIMITADA

Jewett-Cameron Company garantiza que la producto no presentará defectos en la mano de obra y que en condiciones de uso normal garantiza que no tendrá problemas durante un periodo de un año **JEWETT-CAMERON COMPANY NO SERÁ RESPONSABLE DE LOS DEFECTOS NI DAÑOS INCIDENTALES O RESULTANTES.** Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños accidentales o resultantes, de modo que la exclusión o limitación anterior tal vez no se aplica a su caso. Si descubre defectos en el producto durante el periodo de vigencia de la garantía y desea obtener piezas de repuesto o tiene preguntas, envíe un aviso de reclamo a: **Jewett-Cameron Company • PO Box 1010 North Plains, Oregon 97133.** Incluya su dirección para devoluciones y una copia de la factura original o prueba de la fecha de compra además de una descripción del defecto que reclama. Todas las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un fin en particular, se limitan en duración a (1) año a partir de la fecha de compra. Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita, de modo que las limitaciones antes descritas puede que no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, pero podría tener también otros derechos que pueden variar según el estado.

03-ZW51522-24-30-36-42-48 2019-07-20 PG.4

Lucky Dog

SLYDER™ WHISPER GLIDE™

ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS D'ASSEMBLÉE INSTRUCCIONES DE ASAMBLEA



ZW 51522



ZW 51524



ZW 51530



ZW 51536



ZW 51542



ZW 51548

Please read through instructions completely prior to assembly.

TOOLS NEEDED: No tools required

ASSEMBLY: recommend 1 person. Approx assembly time 5 min.

SITE PREPARATION: Ensure the area is a flat level surface, free from debris that can harm your pet.

SEPARATE AND IDENTIFY ALL PARTS

Veillez lire les instructions attentivement avant de commencer l'assemblage.

OUTILS NÉCESSAIRES: Aucun outil nécessaire

ASSEMBLAGE: Il est recommandé de faire appel à une personne pour l'installation. Temps pour l'assemblage avec 1 personne: 5 minutes

SITE PREPARATION: Assurez-vous que la zone où vous placez votre chenil est une surface plane et de niveau, exempte de débris pouvant blesser votre animal de compagnie.

SÉPARER ET IDENTIFIER TOUTES LES PIÈCES

Por favor lea instrucciones antes de asamblea completamente.

HERRAMIENTAS NECESARIAS: No se necesitan herramientas

ASAMBLEA: Se recomienda realizar la instalación completa entre 1 personas. El tiempo de la asamblea con 1 personas: 5 minutos

SELECCIÓN DEL LUGAR: Asegúrese de que el área en la que está ubicando la perrera sea una superficie plana y nivelada, libre de desechos que puedan dañar a la mascota.

SEPARADO Y COMPARAR TODAS LAS PARTES

03-ZW51522-24-30-36-42-48 2019-07-20 PG.1

Clip the four rubber feet onto the wire of each bottom corner.

1. Flip the crate back over and unlatch the retaining clip on the side of the crate.
2. Pull top panel up and outward
- 2B.** Pull second panel up and out, forming the roof and sides
- 3-5.** Hold crate steady, reach inside and pull front door (or back panel) forward. Push down on top rail so that retaining clips snap into place (over the rail). Repeat for other end panel

DIVIDER PANEL (if included with your crate)

1. Place inside crate at desired depth, hooks facing away from pet, hooks affix to vertical wires on the sides.
2. Hook onto sides of crate.

HINT: you may need to push in on one side of the crate to hook the second side of the divider panel. This is so the panel remains firmly in place once your puppy is inside.

FOLDING DOWN FOR STORAGE

1. Reverse the order of assembly, if you are using the puppy divider, this panel will need to be removed first.
2. Hold crate sides steady after releasing front and back panels

HINT: you may need to pull up on roof slightly so the door and back panel do not get caught when folding in. Be careful not to get your hands or fingers pinched in between the wires.

ATTACH CARRYING HANDLE

Clip handle onto desired panel. Make sure it is centered for even weight distribution.

REMOVING CRATE PAN

Push back retaining clip, pull up on bottom rail to release clip, pull pan out. Reverse procedure to replace pan.

AUCUN outil n'est nécessaire

Temps de montage : 5-10 minutes

Attachez les quatre pieds en caoutchouc sur le fil métallique de chaque coin inférieur.

1. Retournez la cage en arrière et déverrouillez le clip de fixation sur le côté.

2. Tirez le panneau supérieur vers le haut et vers l'extérieur

2B. Tirez le second panneau vers le haut et l'extérieur, formant ainsi le toit et les côtés

3-5. Maintenez la cage stable, accédez à l'intérieur et tirez la porte avant (ou le panneau arrière). Appuyez sur le rail supérieur de manière à ce que les clips de fixation s'enclenchent (sur le rail). Répétez l'opération pour l'autre panneau d'extrémité.

PANNEAU SÉPARATEUR (s'il est inclus avec votre cage)

1. Placez-le à l'intérieur de la cage à la profondeur souhaitée, les crochets orientés à l'opposé de votre animal domestique devront être attachés aux fils verticaux des côtés.

2. Accrochez-les sur les côtés de la cage.

ASTUCE : vous aurez peut-être besoin de pousser sur un côté de la cage pour accrocher le deuxième côté du panneau de séparation. Ce panneau a été ainsi conçu pour qu'il reste fermement en place une fois que votre chiot est à l'intérieur de la cage.

REPLIER POUR STOCKER

1. Inversez l'ordre de montage. Si vous utilisez un panneau de séparation pour les chiots, il devra être d'abord retiré.

2. Maintenez de façon stable les côtés de la cage après avoir relâché les panneaux avant et arrière

ASTUCE : Vous pourriez avoir besoin de tirer le toit légèrement vers le haut pour que la porte et le panneau arrière ne soient pas coincés lors du pliage, Veillez à ne pas vous pincer la main ou les doigts avec les fils du grillage.

ATTACHER UNE POIGNÉE DE TRANSPORTE

Fixez la poignée dans le panneau souhaité. Assurez-vous qu'elle est bien centrée pour la distribution du poids.

RETRAIT DU PLATEAU DE LA CAGE

Repoussez le clip de retenue, tirez vers le haut sur le rail inférieur pour libérer le clip, tirez le plateau. Inversez la procédure pour le remplacer.

Sin herramientas – Tiempo de montaje: 5-10 minutos **Enganchar los cuatro pies de goma en cada una de las esquinas de la rejilla.**

1. Volver a poner la caja del derecho y desenganchar el clip de sujeción en el lateral de la caja.

2. Tirar del panel hacia arriba y hacia afuera.

2B. Tirar del segundo panel hacia arriba y hacia afuera, montando así los laterales y el techo.

3-5. Mantener la caja equilibrada, pasar la mano por dentro y tirar de la puerta principal (panel posterior) hacia adelante. Presionar sobre la guía superior para que los clips de sujeción encajen en su lugar (encima de la guía). Hacer lo mismo con el panel del fondo.

PANEL DIVISOR (si se incluye en la caja)

1. Colóquelo dentro de la caja a la profundidad deseada, con los ganchos orientados hacia el lado opuesto al de la mascota, enganchados a las rejillas verticales de los laterales.

2. Mantener equilibrados los laterales después de soltar los paneles frontal y trasero.

TRUCO: quizás deba tirar un poco de un lateral de la caja para enganchar el segundo lateral del panel divisor. Así, el panel quedará firmemente sujeto cuando esté dentro la mascota.

PLEGADO PARA SU ALMACENAJE

1. Realizar las mismas acciones de montaje a la inversa; si utiliza la partición para mascotas, antes tendrá que sacar este panel.

2. Mantenga los laterales de la caja equilibrados después de soltar los paneles frontal y trasero.

TRUCO: puede tirar un poco hacia arriba del panel del techo para que el panel de la puerta y el panel trasero no se enganchen al plegarlos. Tenga cuidado de no pellizcarse los dedos o las manos con la rejilla.

MONTAR EL ASA DE TRANSPORTE

Enganche el asa en el panel elegido. Compruebe que quede centrada para que el peso quede bien distribuido.

CÓMO SACAR LA BANDEJA

Haga retroceder el clip, tire de la guía inferior para soltar el clip, tire de la bandeja hacia afuera. Para cambiar la bandeja, realice el mismo procedimiento a la inversa

